L'Abeille de la Nouvelle-Orléans
Bureau du No 73, rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS
MARDI, 6 MARS 1883.

QUATRE MARS 1883.

CÉLÉBRATION
DU
QUARANTE-SIXIÈME
ANNIVERSAIRE
—DU—
CORPS
—DES—
POMPIERS
—DE LA—
NOUVELLE-ORLEANS.

Nous publions ci-après le compte-rendu de la procession si brillante comme nombre et comme éclat de décoration, qui a défilé dimanche devant une foule plus enthousiaste, plus fière que jamais de cette magnifique organisation, à la fois garde de corps et de la propriété. Nous avons essayé de dire dans un article précédent ce que nous pensons de ces hommes dont le dévouement n'a pas de limite. Nous n'avons plus qu'à constater que leur fête de 1883 s'a rien à envier à ses aînées, si splendides qu'elles aient été.

Jamais plus de luxe ne s'est déployé avec plus de bon goût; jamais procession n'a parcouru une grande ville avec plus de discipline, plus d'ordre. Si nous sommes fiers de ces excellents citoyens, ils peuvent être fiers d'eux-mêmes, et après ce long itinéraire ils ont pu regagner leurs foyers avec la satisfaction du devoir accompli et l'assurance que la population comprend la grandeur, l'austérité de ce devoir, et ne fera jamais faillite à cette dette sacrée de la reconnaissance.

La procession du quatre mars 1883, la plus nombreuse, croyons-nous, qu'ait vue la Nouvelle-Orléans, s'est développée dans l'ordre que voici:

Le capitaine Tom Reynolds et un détachement de police ouvraient la marche; à leur suite la

Première Division.

HON. GEORGE H. BRAUGHN,
Grand Marshal.

AIDES.

JOHN MAHONEY, de Volunteer No 1.
HON HAMPTON STORY, de St Bernard No 1.
E. J. SANDERS, de Milneburg No 1.
JEAN A. ROSE, du Mississippi No 2.
FRANK KEHAUDIN, de Vigilant No 3.
E. J. WENCK, du Rescue No 7.
L. KNOF et F. CALDWELL, du Phœnix No 8.
H. H. BLUMEYER, du Louisiana No 10.
L. O DESHORGES, du Red Ferry No 12.
A. L. DUPRE, de Perseverance No 13.
JOHN LAWLER, de Jackson No 18.
JOHN M. MARTIN, du Washington No 20.
LOUIS A. STEIN, de Orleans No 21.
LAMBERT FRANTZ, Jr., Société Exempte de Jefferson No 22.
GEORGE AERGERLE, de Jefferson No 23.
JOHN LADWIGER, Jr., Société Exempte de Chalmette No 23.
HENRY C. WINTZ, de Chalmette No 23.
DR F. SCHUMACHER, de Crescent No 24.
G M. REGON, de Lafayette Hook and Ladder Company No 1.
W. H. H. BROOKS, du Hope Hook and Ladder No 2.
EDN. J. J. AUGUSTIN, du Pelican Hook and Ladder No 4.
LUCIEN MARRERO, du Columbia No 5.

Immédiatement après cette belle avant-garde, venaient les voitures où se trouvaient l'Hon. I. N. Marks, président de l'Association et MM. E. H. Bronte et A. C. Labatt, membres fondateurs de l'Association; Léon Bertoli, secrétaire, et C. C. Flanagan, trésorier de l'Association; et J. B. Fagot, ex-foreman du Hope Hook and Ladder No 2, qui a perdu un membre dans un incendie.

VOLUNTEER STEAM FIRE CO No 1.

(La compagnie mère.)

Président—H. Schneider.
Vice-Président—J. Roche.
Secrétaire—Jno Gurtner.
Trésorier—H Whelage.
Foreman—George Linn.
1er Assistant—T. Kroupp.
2d Assistant—J. C. Koenigg.
Gardien—Louis Meyer.
Ingénieur—Wm Kearny.
Conducteur—Jno Watson.
Grand Marshal—Jas Roche.
Aide—Jno Mahoney.

Machine Ahrens, de 3me classe "*The Veteran for the present*". Elle est en plaqué nickel et or. L'arche de la cheminée est ornée de fleurs, posées sur un coussin de satin rehaussé de dentelle d'or. Dans l'arche se trouvent des oiseaux des tropiques, et sur les supports des pyramides de fleurs. Entre les fleurs jetées à profusion, des chaînes d'or encerclent la machine. Elle est attelée de quatre chevaux gris richement caparaonnés, que guident des jockeys portant le casaquette bleue, la chemise rouge, le pantalon noir. 50 membres actifs; 80 exempts.

Uniforme de la compagnie: Casque noir, avec le No 1 ressortant en or sur un fond d'argent; chemise rouge brodée de noir, portant le No 1 sur le plastron, ceinturon blanc, pantalon noir.

Dans le quadrilatère des cordes les chevaux favoris Fred Sneider, E. Wall et Theodore Herr étaient ornés. Très bel ensemble. Un splendide drapeau a été présenté à cette compagnie par les dames du 1er District; et après la parade, une abondante collation lui a été offerte par ses marshals.

MILNEBURG No 1

Président—Matt Leininger.
Vice-Président—B. Leininger.
Secrétaire aux minutes—Chs. Seiger.
Secrétaire aux finances—Edw. Aurian.
Trésorier—E. Marques.
Foreman—Peter Aurian Jr.
1er assistant—F. Prouvé.
2d assistant—Geo. Bowers.
Ingénieur et gardien—F. Kapp.

Cette jolie machine en miniature a pour marraine la fille de notre honorable concitoyen Adolphe Bartholomew. L'Or et l'argent en prodiguent. Elle fait honneur à la fabrique Amoskeg. La décoration en est plus que simple, car elle porte le deuil du membre exempt W. Patten. Cette compagnie, composée d'ouvriers de toute métiers, vivant tous d'un travail rude et honorable, marche avec un ensemble tout militaire. Nulle ne rend plus de services qu'elle. A l'angle des rues Ursulines et Decatur elle fait halte et reçoit de Mlle Mamie Bartholomew une splendide couronne. A la fin de la parade, elle revient sur le même lieu où l'attend un punch fin et copieux. Puis elle se rend rue St Philippe entre Decatur et Chartres, au restaurant de Lucien Lebrun, où un excellent souper lui est servi. A son retour à Milneburg la célébration du 4 mars est reprise et elle se prolonge toute la nuit. Nos remerciements à MM. Bartholomew, Geo. Leininger et H. J. Diedrick pour leur mille et une attentions à l'égard de notre rapporteur.

Les jockeys de cette compagnie étaient vêtus de satin blanc, garni de fourrure.

Le discours de Mlle Mamnie B. rappelé plus haut, a été chaleureusement applaudi. Nous en détachons ces lignes. "C'est la seconde fois que je parais devant vous, il y a trois; la première j'avais l'honneur d'être la marraine de votre magnifique Pompe Mamie B.," et aujourd'hui j'ai le plaisir de vous offrir cette couronne. Veuillez la conserver en souvenir de celle qui souhaite votre longue prospérité, et vous remercie de la distinction que vous lui avez accordée." Avant le potage au Lea, dîner à l'Hotel St-Charles.

LAFAYETTE HOOK & LADDER No 1.

Président—S. S Andrews.
Vice-Président—M W. Harman.
Secrétaire aux minutes—S. L. Harris.
Secrétaire aux finances—Fdk. Seibeder.
Trésorier—Wm. Weibelt.
Foreman—Edw. Deniger.
1er Assistant—H. Roeber.
2d Assistant—Jno. Brand.
Gardien—Jas. Geary.
Tiller (timonier)—Nick Grand-Marshal—F. Kuhn.
Aide—O. M. Reiss.

Le voiture "Alphonse Soboet" du Robert Moulet Co" réunit toutes les améliorations les plus modernes. Les roues en sont dorées; les échelles sont de cor repeint au "Skinner's Hotel" Fort Esplanade.

HARMONIA STEAM F. Co. No 1.

A la tête de cette compagnie marchait l'honorable A. L. Allen, maire de Franklin, escorté des officiers suivants:

Foreman—Ernest Smith.
Assistant Foreman—A. C. Allen.
Secrétaire aux minutes—H. M. Weber.
Secrétaire aux finances—E. O'Neil.

EAGLE STEAM No 7.

Président—Gus. Gast.
Vice-président—W. Walding.
Secrétaire aux finances—Chs. Gebbeck.
Secrétaire aux minutes—W. Delesay.
Foreman—Jno. Lowery.
1er Assistant—J. Seeley.
2d Assistant—W. Raffo.
Ingénieur—Jno. Moran.
Gardien—J. Leger.
Grand Marshal—A. L. Tissot.

Riche Ahren, 3me classe, plaqué nickel—portant le nom de Rose Onorato. Cette pompe est peinte de rouge. Au-dessus de la cheminée dorée un aigle d'or éployé, que contient une pyramide de fleurs. Abondance de fleurs sur les supports. Cette pompe ne montre pas sans orgueil le cheval chapelle Dusty Bob, suivi du fameux Budentzer. La fournaise, le siège du conducteur sont ornés avec une rare opulence. Ce superbe équipage est traîné par 4 chevaux gris. Les cordes sont maintenues par 45 membres actifs qu'accompagnent 40 exempts.

Casque noir, chemise rouge, pantalon noir.

Troisième Division.

PHŒNIX STEAM FIRE CO No 8.

Président—Capt. Thos O'Neil.
Vice-Président—W. Blakeway.
Secrétaire—H. E. Leclerc.
Trésorier—Jos. Jacobs.
Foreman—J. J. Cronan.
1er Assistant—W. Henningsen.
Grand Marshal—Wm Brookman.
Aide .. Louis Knopp.

Cette machine Amoskeag, nommée Anna Barpy, est de nickel; on la dirait diamantée tant elle brille aux feux du soleil. Tout ce qui est bois est d'un vert foncé, tranché de lignes d'or. Elle est revêtue de velours cramoisi que termine une riche frange d'or. Jno Cronan et Tom O'Neil, les chevaux aimés, marchent magistralement dans le cortège. La machine roule traînée par 4 fins chevaux gris. Aux cordes 50 membres actifs auxquels se joignent 20 exempts. Casque blanc pour officiers—noir pour membres; chemise rouge, pantalon blanc. La tradition d'un excellent dîner n'est pas plus oubliée cette année que les précédentes. Ils sont dans le mouvement.

HOPE HOOK & LADDER No 3.

Président—L Davis.
Secrétaire—Chas. Keenan.
Trésorier—John Harris.
Foreman—William Swan, le Vétéran de 20 ans.
1er Assistant—Wm. White.
2d Assistant—Jno. Hackett.
Gardien—Geo Oliver.
Tiller—Wm. Harvey.
Grand Marshal—J. Boyer.
Aide—Wm. H. Brooks.

Les échelles sont du dernier modèle. Elles sont peintes en blanc, avec les extrémités rouges. Décoration très riche dans sa simplicité. En avant des échelles sont les fameuses cornes gagnées par la Compagnie; et sur un large ruban bleu, qui flotte à la brise, on lit en lettres d'or ce fier défi: "Venez les prendre." Et depuis 18 ans nul ne les a prises. Les échelles sont couronnées par une Liberté.

Entre les cordes se montrent les fameux chevaux, exemples Liambias et Bejao. Le chariot est traîné par quatre chevaux blancs luxueusement harnachés.

Le dîner de la Compagnie a eu lieu à West End. Sur sa route elle a été invitée à prendre un punch chez Wm Swan, au coin St. Charles et Commune.

Quatre-vingt-dix hommes y figurient. Casque blanc pour membres; rouge pour officiers; chemise rouge, pantalon noir. Mille remerciments à tous pour les politesses prodiguées au représentant de l'*Abeille*.

CREOLE STEAM FIRE CO No 9.

Président—C. Butler.
Vice-Président—F. Galouly.
Secrétaire—J. Volrath.
Trésorier—R. Rodgers.
Foreman—R Brewster.
1er Assistant—B. Boulious.
2d Assistant—Chas Bouquet.
Grand Marshal—Hon. Lazarus.

C'est le nom d'un membre bien regretté que porte cette jolie pompe "*Lady Louis A. Wiltz.*" Elle a donc pour marraine la veuve du gouverneur Alfred Wiltz. On voit qu'elle est seignée avec amour, et que rien n'a été négligé pour la rendre resplendissante, au sortir d'un deuil long et douloureux. A la cheminée une pyramide colossale de satin blanc, frangée d'argent, rehaussée de perles. Le siège même du conducteur est d'une grande richesse. On remarque là une d'élicieuse fontaine d'argent; et à la bouche a fen un opulent coussin de satin blanc.

C'est une de ces Compagnies où l'on retrouve bien des visages connus, aimés. Elle est au complet.

La pompe est traînée par quatre chevaux gris, et on remarque dans l'enceinte des cordes le beau cheval P. O'Donnell.

LOUISIANA No 10.

Président—P. Davis.
Vice-président—H. Neubauer.
Secrétaire aux minutes—J. H. Witte.
Secrétaire aux finances—Hy. Paul.
Trésorier—H Frantz.
Foreman—J. Journe.
1er Assistant—H. Federouj r.
2d Assistant—F. Buckert.
Ingénieur—A. J. Hite.
Gardien—Geo. Verges.
Chauffeur—Geo. Brown.
Grand Marshal—Fritz Ebehardt.
Aides—Wm Bruns, H. H Blominger, W. Mattie et Nick Mellinger.

Cette Pompe Ahrens, de 3ème classe, a été baptisée Antonia Sambola. Elle resplendit dans son argent et son or que supporte son train en bois peint de jaune paille, traversé de filets rouges. A la cheminée, coussin pourpre avec étoiles d'argent, au centre de celles-ci une couronne portant le No 10. La même sorte d'ornementation est reproduite aux supports. Quatre chevaux qui l'entraînent. Les mots "Good will" se lisent sur une arche florale.

Cette compagnie a pour bâtes deux délégations du "Home Hook & Ladder No 1 de Jefferson" et du "Star No 1 de Carrollton". Elle a assisté le soir à un dîner donné dans la salle de l'Union Française, dîner suivi d'un bal.

Notre rapporteur doit à cette compagnie de nombreuses politesses dont il la remercie par notre entremise.

IRAD FERRY STEAM FIRE CO No 12.

(Our Name, Our Exemple)

Président—R H A. Mooney.
Vice-Président—T. Trowler.
Secrétaire aux minutes—S. Gately.
Secrétaire aux finances—W. Mallyn.
Trésorier—J. Gaffney.
Foreman—J. McGuinness.
1er Assistant—Jno Hughes.
2d Assistant—Geo. Brown.
Gardien—Lunes Fleming.
Ingénieur—Jas McGuinness.
Conducteur—Geo. Morrill.
Grand Marshal—M G. Lalley.
Aides—L. Octave Deforges, Dr J. C. Beard, Jno Dowling.

La Pompe Lady Gantert est une Amoskeag de seconde classe et qui a onze années de service. Elle est en nickel plaqué. Sur la cheminée un coussin de satin rose brodé de perles, frangé d'or. Le chariot porte un Cupidon qui lance des flèches, et personne de ceux et de celles qui forment la haie ne paraît s'inquiéter du petit gallard, bien dangereux pourtant. Les supports sont ornés d'arches en satin rose. On voit sur des coussins les pièces d'argenterie gagnées par cette compagnie en 1881 à la Foire de St-Alphonse; d'autres gagnées aussi à la Foire donnée par les Nos 6 et 13, en 1868 aux Fair Grounds; enfin une lampe à signaux, prix remporté aussi en 1869. Tous les détails de l'ornementation sont remarquables de fraîcheur, de luxe, et de disposition. Avant la procession, la compagnie a reçu d'une délégation de dames, à la salle St-Michel, une élégante couronne qui orne son chariot.

La pompe est traînée par quatre chevaux que conduisent des jockeys nubiens habillés en blanc et bleu. Dans les cordes le cheval J. C. Beard portant, entre une coquette selle, une large bande de satin brodée d'or avec croissant et étoile d'argent; auprès de lui son compagnon Pat Farrell avec les mêmes décorations; enfin le superbe cheval W. T. Houston, paré comme Farrell. Après la parade, dîner à la salle St-Michel.

Terminons en remerciant les membres de cette compagnie pour leurs attentions à l'envoyé de l'*Abeille*, et en rappelant que les ornements de la pompe étaient l'œuvre de Mme J. Lockett, 250 rue Tchoupitoulas.

PERSEVERANCE No 13.

Président—Hon. John Fitzpatrick.
Vice-Président—C. Byron.
Secrétaire—E. Kelly.
Trésorier—J. Lippman.
Foreman—M. Collins.
1er Assistant—J J. Shaw.
2nd Assistant—L. Wolff.
Gardien—Geo Kaney.
Ingénieur—J. Ryan.
Conducteur—B. Morgan.
Grand Marshal—Pat Galvin.
Aides—Alf. Dupré, P. Leahy.

Ahrens de 3me classe, en nickel plaqué. Cette Pompe, toute scintillante repose sur un train de bois peint bleu, blanc et or. Katie Fitzpatrick (c'est son nom) est ornementée d'un magnifique coussin de soie que porte sa cheminée. Un superbe tigre paraît vouloir s'en dîner. A la fournaise une corbeille de fleurs charmantes.

Le vaillant cheval Captain John est revêtu de satin blanc, rehaussé d'or; près de lui, un autre cheval cité O. Gager, harnaché de rouge. Cent hommes aux cordes.

Casque blanc, chemise rouge, un emblème d'or sur la poitrine.

En tête de la Compagnie, les délégations de "Opelousas No 1" et "Mobile No 6" "Tornado" "Grenada et Thorville No 2". L'attelage royal est de 12 chevaux blancs; chaque cheval est gardé par un jockey.

Après le défilé, dîner au West End, et les bons morceaux n'y sont pas comptés.

PHILADELPHIE No 14

Président—R. Clark.
Vice-président—P. Aitken.
Secrétaire—W. J. Kane.
Trésorier—E. Laimant.
Foreman—T McKay.
1er Assistant—Louis Martin.
2d Assistant—W. Lynn.
Ingénieur—W. J. D. Howard.
Gardien—J. Slack.
Conducteur—L. P. Hogan.
Grand Marshal—Patrick Blaise.
Aides—F. Schreiber, F. Rank, P. Canteron.

Ahrens 5me classe, au nom de Annie Blaise; plaqué nickel, bois paille, rouge et or. Il s'y étale un superbe coussin rose, et on remarque une gracieuse colombe blanche qui plane sur les supports. Abondance de fleurs sur le siège du conducteur. A la fournaise un second coussin pareil au premier. Les chevaux J. D. Houston, T. J. MacKay et Barker, entre les cordes, et magnifiquement harnachés; Houston en rouge, avec frange d'or, et les deux autres en satin blanc. La Compagnie est escortée d'une délégation du Whitney No 1 de Morgan City.

Un moment avant la parade, une aimable surprise a été faite au foreman McKay. On lui a offert, en témoignage d'estime, une trompette d'argent du plus beau travail. Souvenir honorable qu'il gardera précieusement. Mmes Blaise, Kunts et Robb. Aickens ont présenté à cette compagnie de fort jolies couronnes.

Quatrième division.

JACKSON STEAM Co No 18.

To the Rescue.

Président—R. C. Davey.
Vice-Président—J. Ballafore.
Secrétaire aux finances—T. Becker.
Secrétaire aux minutes—H. Dunlap.
Trésorier—Wm Dastillon.
Foreman—G Pochez.
1er assistant—F. Walsh.
2d assistant—H. Stringer.
Ingénieur—Edw. Rodger.
Foreman—H Stevens.
Assistant—Je Wheelams.
Chauffeur—H Gallegher.
Conducteur—H. Johnson.
Se —Ahrens.
Grand Marshal—A. G. Brice.
Assistant—Jno Lawler, J. H. Grandje.

Sur la cheminée la statue d'une jeune fille tenant à la main deux frais rameaux au bout desquels se trouve un cygne d'une blancheur immaculée; ce cygne semble obéir à la main de la jeune fille, habillée de bleue, brodée d'argent. A la fournaise, une riche pyramide de roses en entonnoir. Citons les chevaux H. C. Davy, Dunlap et Hodgins.

Quatre-vingts hommes tiennent les cordes.

La Compagnie a reçu de Mme Serval une riche couronne. Le dîner a eu lieu au Restaurant Borges.

WASHINGTON STEAM ENGINE No. 20.

Président—T. B. Lawrence.
Vice-Président—D. B. Flemish.
Foreman—Jas. Weir.
Premier Assistant—Robert Comfort.
Second Assistant—Louis Miller.
Secrétaire—Louis W. Overton.
Trésorier—Jas. Alsina.
Marshal—Capt. A. B. Murphy.
Pharmacien—E. Stumpf.
Délégués à la F. C. A.—Jas. Weir, B. C. Shields, A. H. Murphy.
Sous-Délégués—E. A. Flaherty, P. Lobell, Wm Burke.

Pompe, modèle Ahrens 3ème classe, chatoyante d'argent et d'or. Sur la cheminée, un énorme et charmant papillon d'argent et d'or—battant des ailes sur une pyramide de fleurs. Au siège du conducteur, une autre pyramide de lys du meilleur goût. Dans la fournaise tout un parterre de lys, et enfin sur les supports des pyramides de satin blanc garnies de lys, brodées d'or et de perles. La pompe est ceinte de chaînes d'or.

Les trois chevaux de la Compagnie sont gracé de selles blanches garnies d'or.

Nos remerciements pour les faveurs reçues.

PELICAN HOOK & LADDER No. 4.

Président—J. Rend Barrasin.
Vice-président—Capt. Zac Bachemin
Secrétaire—William Le Munnier.
Trésorier—Numa Dedousset.
Foreman—Jules A Bonnafon.
1er Assistant—E. Merie.
2ème Assistant—J. W. O'Donnell.
Grand-Marshal—Wm. Hobby.

Cette voiture combine aussi toutes les améliorations les plus modernes. On y lit le nom de "*Léon Bertoli*". Peinte en bleu ainsi que les échelles, avec bouts rouges encadrés d'or. Au centre pyramyde nacrée qui porte un Pélican. On remarque le joyeux harnachement de satin blanc et or du cheval "Captain Zack", le cheval P. Molutyre est caparaçonné de satin noir.

Soixante membres actifs et 30 exempts ayant à leur tête une délégation de St-Bernard No 1. Et défilant rue des Remparts une magnifique couronne leur est présentée par M. Roussel.

ORLEANS No. 21.

Marshal—Thomas J. Ford.
Aides Marshals—L. A. Stein, John Stratts.
Président—V. Manperret.
Vice-Président—T. J. Buckley.
Secrétaire aux minutes—W. M. Evans.
Secrétaire aux finances—Vincent B. Gonzales.
Trésorier—S. B. Gill.
Foreman—Léon Julien.
Premier Assistant—Joe E. Thomas.
Second Assistant—Anthony Martina.

Elise Phillips est le nom de cette pompe, modèle Ahrens, 3ème classe, en nickel plaqué. Le bois est peint en bleu de ciel, avec filets d'or; la pompe elle-même, ornée de satin bleu, brodé d'argent. Sur la cheminée une magnifique pyramide de satin bleu. On remarque beaucoup les chevaux S. B. Gill et Handsome Jack, qui forment un superbe attelage. Dans les cordes, les fameux chevaux T. S. Ford et Thos O'Connor. La Compagnie s'arrête pour prendre un punch chez MM. O. Robin, A. B. Phillips et Joe Deck.

JEFFERSON STEAM No 22.

Exempt Society.

Président—John Becher,
Secrétaire—Aug. Spreen,
Trésorier—Jno Reiph.

Cette société était un grand complet, à la tête de Jefferson Engine.

Une charmante jeune fille du même district avait présenté, dès le matin, aux Exempts, un splendide drapeau américain. A les voir on n'eut certainement jamais dit des Vétérans, tant leur pas était ferme et accéléré. En cela ils n'avaient rien à envier aux membres actifs. A leur suite venait le

JEFFERSON STEAM No 22.

Président—Geo H. Schreiber.
Vice Président—Jno Graf.
Secrétaire aux minutes—Sam P. Andrews.
Secrétaire aux finances—A. Schellang.
Trésorier—G. J. Alexander.
Foreman—Wm Shreiber.
1er Assistant—Adam Schmidt.
2nd Assistant—P. J. Brown.
Marshal—P. J. Catalogue.
Aide—Geo Bergdall.

M. Geo. Alexander a succédé à son père Jacob Alexander, qui, pendant 16 années, a été trésorier.

La Pompe Lucy Schreiber est une Amoskeag de 2me classe.

Sur la cheminée, un riche coussin de soie ou et rouge, auquel appendent 20 clochettes d'or. Au dessus de ce coussin un splendide et gigantesque d'œufs de soie, mêmes nuances, et sur les supports des coussins diminutifs de celui qui est cité plus haut. Au siège du conducteur, un navire fait de fleurs. A la fournaise un cochinéd'un beau chien. Puis ce sont les fameux chevaux Creovy et E. E. Lee dans les cordes, couverts de satin rose brodé d'or.

Cette ornementation est l'œuvre de Mme Bélat. Soixante-quinze membres présents et dont les formes musculaires disent la puissante aide qu'ils portent au Corps de Pompiers. Ils remercieront encore leurs fermes chez M. Theodore Brumpel, coin Erato et Magazine, au Jefferson Hall, où ils trouvent un punch exquis, et enfin ils soupent au Crescent Hall du 4ème District, avec les délégations de Donaldsonville No 1 et du Pioneer Hope H. & L. No 1, de Plaquemines.

CHALMETTE No 23.

Président—J. C. Campbell,
Vice-Président—O. Roper,
Secrétaire—Geo Huber,
Trésorier—Otto Thoman,
Foreman—J. A. Cardenas,
1er Assistant—David Singer,
2nd Assistant—M. Moran,
Ingénieur—O. Pittield,
Gardien—H. Kohl,
Conducteur—D. P. Weber,
Grand-Marshal—C. E. Leche.

L'Emilie Gertner est une machine Amoskeag de 3me classe du plus vif éclat. Le cheminée porte une immense corbeille octogone, du centre de laquelle s'élève une colonne de magnifique satin rose, brodée de perles et d'argent, et sur laquelle est posée une colombe. Il y a là tout un jardin de fleurs artificielles; ornementation due à M. Leland, de la rue du Canal.

Cette très belle Compagnie est composée de travailleurs, d'hommes robustes, tous citoyens honorables et industrieux. La Pompe était traînée par quatre chevaux gris. On remarquait le beau cheval blanc exempt Munster, et ses compagnons Cardenas et Jacob Feitig.

Cette Compagnie est précédée d'une délégation du Washington Louisiana No 1. Le dîner a eu lieu au Restaurant Burgère, rue de la Douane.

De magnifiques pièces d'argenterie lui avaient été offertes, le matin, par M. et Mme Feitig.

A cette Compagnie nous sommes aussi redevable de nombreuses politesses.

CRESCENT STEAM ENGINE No 24.

Président—John Chevillon.
Secrétaire—F. Zengal.
Trésorier—H H Elerhost,
Foreman—J. J. Forster.
1er Assistant—I Fay.
2d Assistant—E. Murray.
Ingénieur—Chs Dann.
Gardien et chauffeur—Geo Parmer.
Grand-Marshal—Cyprien Sonlé.
Aides—I Schenn, Pat Powers et Dr F. Schneubner.

Pour être la dernière en ligne la compagnie Crescent No 24 n'en était pas moins remarquée grâce au luxe et au cachet de son ornementation. Sa pompe Amoskeg de de troisième classe, portant le nom de Mamie D., avait les rayonnements les plus vifs; elle est neuve et de nickel plaqué. Là aussi on trouve un personnel d'ouvriers et artisans menant une vie rude, ne reculant devant aucun travail honorable pour assurer le comfort au foyer. Ce sont tous des résidents connus et estimés du 3me District.

Sur la cheminée, un projectile une pyramide de drap d'argent, de six pieds de haut, relevée par des franges d'argent touffues, et pour couronnement un anneau sur lequel se balançait une colombe éclatante de blancheur. Sur les supports, des pyramides de même composition, mais en rencontre. Au siège du conducteur se montrait la représentation d'un étang bordé de lys d'argent.

Au centre des cordes se pavanaient 4 chevaux magnifiques, entre une double bordure de 50 membres actifs et à la suite de 20 membres exempts.

Uniforme casque noir (casqu—) chemise rouge—emblème métallique au plastron.

A l'issue de la parade, la compagnie s'est rendue à la salle des "New Louisiana Lumiaucs", à l'angle des rues Champs-Elysées et Dauphine, où les attendait un repas dont ils avaient les commander et en faire les honneurs.

—Nous ne terminerons pas ce compte-rendu sans offrir notre plus sincère remerciment à Mme Bélat, la modiste renommée de la rue du Canal, qui a bien voulu fournir à notre rapporteur les renseignements les plus exacts, les plus détaillés, sur ces charmants ornements dont elle a revêtu diverses Pompes: aussi à ces intrépides vétérans Dick Degelos et Dunand Guéringer, qui comptent un quart de siècle de service dans le Pelican Hook & Ladder No 4, au Foreman Wm. Johnson, du Mechanic's No 6; à Mm. Léon Durieu, Foreman du Orleans No 21 et spécialement aussi aux officiers et membres de Louisiana Hose, ainsi qu'à son Marshal, l'honorable Allen Jumel, auxquels le représentant de l'*Abeille* doit une aide précieuse et l'accueil le plus cordial, le plus sincère.

MECHANICS NO 6 OR BIG NO 6.

Président—T. Tharp.
Vice Président—W. Nelson.
Secrétaire aux minutes—J. Farrel.
Secrétaire aux finances—Jas. Douglas.
Trésorier—Jos Clark.
Foreman—Wm. Johnson, 19 ans de service, 10 ans Foreman.
1er Assistant—J. C. Noyes.
2d Assistant—P. Sheridan.
Gardien—J. C. Murphy.
Ingénieur—M. Lenard.
Grand Marshal—M. C. McDonald, "de Chicago".
Aide—Wm. Ringrose.

La machine porte le nom de *Camille Lamotte*, fille d'un de nos concitoyens les plus entreprenants, M. Léon Lamotte. On pouvait se mirer dans le métal étincelant de la pompe. La cheminée supportait un opulent coussin de satin rehaussé de fleurs d'or; sur les supports, des coussins aussi du même genre, mais plus petits. Attelage de 4 chevaux gris. Après eux trois superbes chevaux Billy Johnson, Joe Clarke et Léon Lamotte, dont la beauté frappait toute cette foule de spectateurs qui faisaient la haie.

Ces membres étaient aux cordes. A leur tête une délégation du Phœnix No. 7 de Natchez. A la suite de la parade la compagnie s'est fait servir un souper à

Spectacles, Bals, &c

ACADÉMIE DE MUSIQUE.
DE MIDWELL.
DIMANCHE, 4 mars,
Le comédien populaire,
MR. B. McAULEY.
Dimanche, Lundi, Mardi et Samedi soirs et Mercredi en matinée,
Comédie-Drame de la Nile Anglaterre,
A Messenger from Jarvis Section,
UNCLE DAN'L.....B. McAULEY
Mercredi, Jeudi et Vendredi soirs et Samedi en matinée,
Pour la première fois en cette ville,
La nouvelle et originale comédie américaine intitulée
THE JERSEYMAN.
B. McAULEY dans le rôle de Gildersleeve, N. G. Funk de Mechanicville, New Jersey, U. S.
Dimanche, 11 mars—HAVERLY'S MASTODONS. 3 mars—

Théâtre St-Charles de Bidwell.
DEUX SEMAINES SEULEMENT.
Commençant LUNDI, 5 mars.
LE GEN. TOM THUMB
—ET SA—
Charmante Petite Femme,
Avec une troupe complète d'artistes incomparables de salon.
Deux représentations par jour
A midi et à 8 h. du soir.
Aux prix suivants extrêmement réduits, afin de faciliter tous de voir
CES NAINS LES PLUS RENOMMÉS DU MONDE ENTIER.
PRIX D'ENTRÉE:
Galeries, 10 cents.....Secondes, 20 cents.
Premières et Fauteuils, 30 cents.
Pas de prix extra pour les sièges réservés.
3mars—

Les Spécialités de Faranta.
Changement complet de programme cette semaine,
—Sous—
LE GIGANTESQUE PAVILLON D'ETE.
Situé au coin des rues Bourbon et Orléans
Matinée tous les MERCREDIS, SAMEDIS ET DIMANCHES à midi, et représentation tous les soirs à 8 heures.
Qu'on le sache.
LES REPRÉSENTATIONS SONT DUN CARACTÈRE STRICTEMENT MORAL.
Une pléiade d'artistes de talent dans tous les genres.
Les chiens—Leurs merveilleux jeux des chiens.
LES MAURES,
LES PATINEURS RUSSES,
CYCLONES DE RIRE,
Tempête d'applaudissements.
Spectacle intéressant autant le savant que l'étudiant ou le simple observateur.
Entrée seulement 10 cents.
Amenez vos Enfants.
Sièges réservés 25 cts. extra; pour les matinées, 15 cts.
27 fév—

Salle de l'Artillerie Washington
BLIND TOM,
LE PRODIGE MUSICAL,
DONNERA DES CONCERTS
Jeudi et Vendredi soirs, 8 et 9 mars.
MATINÉE, VENDREDI, A MIDI.
PRIX D'ENTRÉE—50 et 75 cts. Matinée, 50 cts. Enfants au dessous de 12 ans, 25 cts. Sièges réservés en vente dans la salle, le 8 et 9 mars.—

JARDIN DE WENGER,
Nos 11 et 13 rue Bourbon.
TOUS LES SOIRS
Grand Concert, exécuté par le célèbre Orchestre de Dames Viennoises,
Sous la direction de Mme Tampier.
Programme nouveau chaque soir.
Matinée le Dimanche
Quatre chambres complètement meublées pour les dames, ayant les entrées séparées, et étant arrangées pour l'agrément des dames visiteuses.
Les personnes inquiètes sur le caractère convenable de ces réunions peuvent se rendre compte par elles-mêmes.
Les meilleurs vins, liqueurs et bières et un lunch froid servent à toute heure.
21mars—6m

Le MAGASIN de GRUNEWALD
Est le meilleur et celui où l'on vend à meilleur marché
DANS LE SUD.
Les meilleurs pianos du monde, comme durée ceux qui résistent le mieux au climat et qui donnent le plus de satisfaction sont les
PLEYEL—STEINWAY,
Knabe, Behr, frères,
Sohmer,
Fisher et Pease.
Toute espèce d'instruments de musique, en gros et au détail, à des prix qui défient la concurrence.
Musique, livres de musique, vendus à tout le monde à escompte.
Venez voir vous même, ou écrivez à
L. GRUNEWALD,
Le plus grand magasin de Musique du Sud.
SALLE GRUNEWALD,
Et 127 rue du Canal.
NOUVELLE-ORLEANS, La.,
Ou 50 rue Maine,
HOUSTON, TEXAS.
5 mars—

C. F. CARUTHERS & Cie
No 27
Rue Carondelet, "Kenner Block,"
Marchands au Détail,
de VINS fins, de LIQUEURS et de CIGARES, de première qualité.
BUVETTE dans L'ETABLISSEMENT.
20 nov—3m

FLEURS! FLEURS!
VENANT D'ETRE REOUVERTES
Mme C. SAMSON,
150 rue du Canal.
NOUVEAUTES.
Bouquets de Corsage, Belles Fleurs, etc.
Chapeaux à prix réduits.
20 jan—

VINS ET LIQUEURS
DE PREMIER CHOIX AU SALON
NEW 112,
19 - - RUE ST. CHARLES - - 19
LUNCH CHAUD SERVI JOUR ET NUIT.
On y trouve les mets les plus délicats et les viandes en plus succulentes dont cet pourvu le marché.
11fév 1m D Mal B. T. ST.-UPERY & ARTIGURE, Propriétaires.

PRENEZ AVIS.
Que cette loterie est la seule qui dans un Etat ait été votée et endossée par son peuple;
Tous les lots pavés en plein!
GRANDE CHANCE
UNE FORTUNE!
LE GRAND TIRAGE
MENSUEL
De la Loterie à $5.
CLASSE C.
DE LA COMPAGNIE DE
LOTERIE
DE L'ETAT
DE LA LOUISIANE
—SE PRÊTA—
A
LA NOUVELLE-ORLEANS,
Mardi, 13 Mars 1883.
Ce tirage aussi que tous les autres ne peut leur avoir aucun avantage illégal et la direction de
Gén. G. T. Beauregard
DE LA LOUISIANE,
—ET DU—
Gén Jubal A. Early,
DE LA VIRGINIE.
GROS LOT
$75,000
1967 LOTS!
—LE TOUT S'ELEVANT A—
$265,500!
Tirages commencant régulièrement à 11 h du matin
Au bureau de la compagnie.
Voyez le Plan.
100,000 billets à $5 chacun.
LISTE DES LOTS:
1 Lot de ....$75,000, soit $75,000
1 Lot de .... 25,000,..... 25,000
1 Lot de .... 10,000,..... 10,000
2 Lots de .... 5,000,..... 10,000
5 Lots de .... 2,000,..... 10,000
10 Lots de .... 1,000,..... 10,000
100 Lots de .... 500,..... 50,000
200 Lots de .... 100,..... 20,000
500 Lots de .... 50,..... 25,000
1,000 Lots de .... 25,..... 25,000
PRIX D'APPROXIMATION
9 Lots d'approximation de $750 chacun pour les neuf entiers restant du numéro qui aura gagné le lot de $75,000, soit..... 6,750
9 Lots d'approximation de $500 chacun pour les neuf entiers restant du numéro qui aura gagné le lot de $25,000, soit..... 4,500
9 Lots d'approximation de $250 chacun pour les neuf entiers restant du numéro qui aura gagné le lot de $10,000, soit..... 2,250
1,965 Lots se montant à.....$265,500
CERTIFICAT
Nous certifions que nous surveillons les arrangements pour tous les tirages mensuels et semi-annuels de la LOTERIE DE L'ETAT DE LA LOUISIANE, et en personne dirigé et contrôlé les tirages eux-mêmes et que ceux-ci sont conduits avec honnêteté, loyauté et de bonne foi envers toutes les parties. Nous autorisons la Compagnie à se servir de ce certificat, avec les fac similés de nos signatures y opposées, dans cet avis.
G. T. Beauregard
J. A. Early.
Billet entier, $5; Fractions—Cinquièmes en proportion.
A vendre à toutes les agences de la Nouvelle-Orléans et au bureau de la COMPAGNIE DE loterie de l'Etat